

STAR WARS: REPUBLIC COMMANDO

PAGE 1 OF 2

English Translations of Ancient Mandalorian Text

ANCIENT MANDALORIAN

Vode An (Brothers All)

[Intro]
Kote!

1. Kandosii sa ka'rta, Vode an.
Coruscanta a'den mhi, Vode an.
Bal kote, darasuum kote,
Jorso'ran kando a tome.
Sa kyr'am Nau tracyn kad, Vode an.

[Bass Vocals]

Motir ca'tra nau tracinya.
Gra'tua cuun hett su dralshy'a.
Aruetyc runi solus cet o'r.

Motir ca'tra nau tracinya.
Gra'tua cuun hett su dralshy'a.
Aruetyc runi trattok'o.

ENGLISH TRANSLATION

Vode An (Brothers All)

[Intro]
Glory!

1. One indomitable heart, Brothers all.
We, the wrath of Coruscant, Brothers all.
And glory, eternal glory,
We shall bear its weight together.
Forged like the saber in the fires of death, Brothers all.

[Bass Vocals]

Those who stand before us light the night sky in flame.
Our vengeance burns brighter still.
Every last traitorous soul shall kneel.

Those who stand before us light the night sky in flame.
Our vengeance burns brighter still.
Every last traitorous soul shall fall.

Kote Darasuum (Glory Eternal)

Kote, darasuum kote.
Te racin ka'r'a juaan kote.

Kote Darasuum (Glory Eternal)

Glory, eternal glory.
The stars pale beside our might.

Rage of the Shadow Warriors

1. Taungsarang broka jetiise ka'rta.
Dha Werda Verda a'den tratu,
Coruscanta kandosii adu.
Duum motir ca'tra nau tracinya.
Gra'tua cuun hett su dralshy'a.
2. Kom'rk tsad droten troch nyn ures adenn.
Dha Werda Verda a'den tratu,
Coruscanta kandosii adu.
Duum motir ca'tra nau tracinya.
Gra'tua cuun hett su dralshy'a.

Rage of the Shadow Warriors

1. The ash of the Taung beats strong within The Republic's heart.
We are the rage of The Warriors of the Shadow,
The first noble sons of Coruscant.
Let all those who stand before us light the night sky in flame.
Our vengeance burns brighter still.
2. The gauntlet of The Republic strikes without mercy.
We are the rage of The Warriors of the Shadow,
The first noble sons of Coruscant.
Let all those who stand before us light the night sky in flame.
Our vengeance burns brighter still.

STAR WARS: REPUBLIC COMMANDO

PAGE 2 OF 2

English Translations of Ancient Mandalorian Text

ANCIENT MANDALORIAN

Gra'tua Cuun

Motir ca'tra nau tracinya.
Gra'tua cuun hett su dralshy'a. Taung!

Motir ca'tra nau tracinya.
Gra'tua cuun hett su dralshy'a.
Aruetyc runi solus cet o'r prudii an.

ENGLISH TRANSLATION

Gra'tua Cuun

Those who stand before us light the night sky in flame.
Our vengeance burns brighter still. Taung!

Those who stand before us light the night sky in flame.
Our vengeance burns brighter still.
Every last traitorous soul shall kneel in our shadow.

Ka'rtta Tor (One Heart of Justice)

1. Kandosii sa kyr'am ast,
Troan teroch jetiise a'den,
Duraan vi at ara'nov.
Vode an, ka'rtta Tor.

(whispered) Kote.

Ka'rtta Tor (One Heart of Justice)

1. As ruthless as Death itself,
The pitiless face of The Republic's wrath,
Let us look down on all who come before us.
Brothers all, one heart of justice.

(whispered) Glory.